

PARTER (Antal tilltalade : 1)
Referensnummer: 15015381

Åklagare
kammaråklagaren Anne-Marie Bergström
7:e åklagarkammaren i Stockholm

Målsägande

1.

735 91 SURAHAMMAR

Målsägandebiträde:
advokaten Kari Skönebrant
Box 141
721 05 VÄSTERÅS

2.

735 91 SURAHAMMAR

Tilltalad
KHALED Christian Odeh, 820607-0214
Frihetsberövande: Häktad
Bergsvägen 2 B
144 31 RÖNNINGE

Offentlig försvarare:
advokaten Sven Severin
Advokatgruppen i Stockholm AB
Box 5153
102 44 STOCKHOLM

DOMSLUT**BEGÅNGNA BROTT**

Mord

LAGRUM

3 kap 1 § brottsbalken

PÅFÖLJD M M

Den tilltalade skall överlämnas till rättspsykiatrisk vård med särskild utskrivningsprövning

SÄRSKILD RÄTTSVERKAN M M

Den tilltalade åläggs att betala en avgift på femhundra (500) kr enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond

BESLUT I ÖVRIGA FRÅGOR, SKADESTÅND M M

1. Khaled Odeh skall utge skadestånd till [REDACTED] med tjugofemtusen (25 000) kr jämte ränta på beloppet enligt 6 § räntelagen (1975:635) från den 9 december 2000 till dess betalning sker
2. Khaled Odeh skall utge skadestånd till [REDACTED] med tjugofemtusen (25 000) kr jämte ränta på beloppet enligt 6 § räntelagen (1975:635) från den 9 december 2000 till dess betalning sker
3. Kari Skönebrant tillerkänns av allmänna medel ersättning med sjuttiotusenåttahundrafemtiosex (70 856) kr. Av beloppet avser 46 566 kr arbete, 20 800 kr tidsspillan och 3 490 kr utlägg. Mervärdesskatt ingår med 14 056 kr
4. Sven Severin tillerkänns av allmänna medel ersättning med etthundraartontusenfyrahundrafemtio två (118 452) kr. Av beloppet avser 91 922 kr arbete, 24 530 kr tidsspillan och 2 000 kr utlägg. Mervärdesskatt ingår med 23 690 kr
5. Kostnaden för målsägandebiträdet och försvaret skall stanna på staten
6. Sekretessen enligt 7 kap 22 § sekretesslagen (1980:100) för uppgifterna i det rättspsykiatriska utlåtandet, aktbilaga 142, skall bestå i målet
7. Khaled Odeh skall kvarbli i häkte till dess domen i ansvarsdelen vinner laga kraft mot honom

YRKANDEN MM

Åklagaren har yrkat ansvar på Khaled Odeh för mord enligt 3 kap 1 § brottsbalken med följande gärningspåstående.

Khaled Odeh har den 9 december 2000 på Säbytorgsvägen i Rönninge, Salems kommun, uppsåtligt berövat Daniel Vretström livet genom att med kniv hugga honom ett flertal gånger i ryggen samt därefter tilldela honom ett knivstick i halsen till följd varav halspulsådern skurits av på höger sida och orsakat Daniel Vretströms död genom förblödning.

[REDACTED], som biträtt åtalet och hans [REDACTED] har yrkat att Khaled Odeh enligt 5 kap 1 § skadeståndslagen förpliktas att till var och en av dem utge skadestånd för synda och värk med 25 000 kr jämte ränta enligt räntelagen från brottsdagen till betalning sker.

DOMSKÄL

Bakgrund

Daniel Vretström, som blev 17 år gammal, kom från Surahammar i Västmanland. Han knivskars till döds vid en busshållplats i Salem söder om Stockholm på natten till den 9 december 2000. Åklagaren väckte den 24 januari i år åtal mot förutom Khaled Odeh sex andra ungdomar; Amir Mahdi för misshandel samt Taher Odeh, Anders Vaittinen, Joaquin Ahumada, Danilo Henriquez Baeza och Maximiliano Gonzalez Ahumada för grov misshandel. Tingsrätten har hållit en huvudförhandling mot samtliga de i målet tilltalade ungdomarna. Efter den huvudförhandlingen beslöt tingsrätten att Khaled Odeh skulle genomgå rättspsykiatrisk undersökning. Tingsrätten har 2001-02-19 meddelat deldom mot de andra ungdomarna.

Inställning

Khaled Odeh har bestritt ansvar för mord men underkastar sig ansvar för dråp. Han har vitsordat att målsägandena drabbats av psykisk chock till följd av det inträffade och medgett yrkade belopp jämte ränta.

Utredning

Förhör har hållits med de tilltalade. Vittnesförhör har hållits med Magnus Ekström, Evelina Sameland, Christer Hofmeijer, Tony Fredriksson, Johanna Hellman, Susanna Kotala, Kirsi-Marja Möttö, Ricky Ordning och Mikael Söderberg. Åklagaren har vidare åberopat en tämligen omfattande teknisk utredning, yttranden från Statens Kriminaltekniska Laboratorium (SKL) samt en rättsmedicinsk besiktning och ett protokoll över obduktionsundersökning av Daniel Vretström.

Av åklagarens sakframställning och övrig utredning har beträffande de inledande omständigheterna framkommit följande.

Daniel Vretström var på kvällen den 8 december på en fest hos en person i Salem. Han blev berusad och uppmanades att lämna festen. Han skulle sova över hos en kusin, som är bosatt i Tumba. Daniel Vretström kom att passera Ungdomens hus, där det under kvällen hade varit disco. Utanför discot mötte Daniel Vretström kring midnatt bl a i målet dömda Amir Mahdi och Taher Odeh, den senare är yngre bror till Khaled Odeh. Där fanns även Magnus Ekström, Ricky Ordning, Johanna Hellman och Susanna Kotala, vilka alla hörts som vittnen. Det blev ett uppträde först mellan Susanna Kotala och Daniel Vretström. Daniel Vretström tilldelade Susanna Kotala en örfil. Sedan blev det bråk mellan Taher Odeh och Daniel Vretström. Daniel Vretström grep tag i Taher Odehs kläder och hotade att slå denne med en mobiltelefon. Vidare bråk avstyrdes. Daniel Vretström följde med Magnus Ekström och dennes flickvän till busshållplatsen vid Säbytorgsvägen. Avsikten var att Daniel Vretström skulle ta en buss mot Tumba.

Efter dem följde de andra ungdomarna som träffat Daniel Vretström utanför Ungdomens hus. Vid busshållplatsen blev det nya meningsskiljaktigheter mellan Daniel Vretström och ungdomarna. Amir Mahdi sa åt Daniel Vretström att be om ursäkt, vilket denne vägrade. Trots ansträngningar av Amir Mahdi och Magnus Ekström kom Daniel Vretström att inte stiga på en buss som stannat på hållplatsen. Därefter lämnade hela sällskapet Daniel Vretström vid busshållplatsen. Magnus Ekström och dennes flickvän gick för sig, under det att de övriga - efter att förgäves sökt få komma in hos en kamrat - något senare bestämde sig för att återvända till busshållplatsen. - I målet dömda Anders Vaitinen, Maximiliano Gonzalez Ahumada, Danilo Hernandez Baeza och Joaquin Ahumada hade tidigare under kvällen varit hemma hos Kirsi-Marja Möttö, som hörts som vittne, i Södertälje. De hade sedan begett sig till Ungdomens hus men kommit dit för sent. När de var på väg tillbaka till stationen i Rönninge mötte de ungdomar från Salem, som berättade att Daniel Vretström hade slagit Susanna Kotala och att Daniel Vretström befann sig på busshållplatsen. På vägen tillbaka till busshållplatsen ringde Taher Odeh till sin äldre bror Khaled Odeh och uppmanade denne att komma ut. Taher Odeh sprang sedan hem till Khaled Odeh och de två gjorde sedan sällskap till busshållplatsen. - Mikael Söderberg hade på kvällen den 8 december varit på en pizzeria tillsammans med Evelina Sameland. På hemväg kom de att passera i närheten av busshållplatsen. - Johanna Hellman hade ringt till Christer Hofmeijer som tillsammans med Tony Fredriksson på Johanna Hellmans uppmaning begav sig till busshållplatsen. På busshållplatsen visar utredningen att Daniel Vretström utsatts för slag bl a med en bräda samt sparkar. Utredningen visar även att Daniel Vretström låg i ett dike när bröderna Odeh kom fram. Taher Odeh kom först och är dömd för att ha hoppat på den på mage liggande Daniel Vretström.

Khaled Odeh har berättat: Taher ringde hem till honom just som han skulle gå och lägga sig. Taher sa att en äldre rasist hade tagit tag i honom och skulle slå honom med någonting och frågade honom om han kunde komma ut. Han förstod det som att Taher ville att han skulle hjälpa till. Taher kom hem till honom när han höll på att göra sig i ordning för att gå ut. Han kände sig förbannad eftersom han hatar rasister. Han har tidigare jagats av rasister. Han utgick från att det var flera skinnhuvuden inblandade

och han tog med sig en kökskniv för att försvara sig. Han och Taher småjoggade tillsammans mot Säbytorgsvägen. När de närmade sig busshållplatsen såg han en massa människor där och en röd bil som körde in mitt bland dessa. Han trodde att fler rasister kommit med bilen och saktade därför ner. Han blev rädd när han såg bilen. Taher fortsatte framåt. Han såg folk runt bilen och även uppe på denna. Han försökte se om det fanns några skinnhuvuden på platsen, men kunde inte se några. Han gick emellan folk som stod i en klunga och såg Daniel Vretström. Denne låg på magen i diket. Han såg inget våld men förstod att Daniel Vretström blivit slagen till marken. Han såg direkt att Daniel Vretström var ett skinnhuvud. Han kände ett hat gentemot Daniel Vretström på grund av att denne var skinnhuvud. Han hatar skinnhuvuden över allt annat. Han hoppade på Daniel Vretström och högg med kniven. Han måste ha träffat ryggen. Han vet inte hur många gånger han högg Daniel Vretström. Han ville skada denne. Han tog upp Daniel Vretströms huvud och tänkte "nej, skit samma, jag dödar den skiten." Sedan stack han kniven i halsen på Daniel Vretström. Det kom blod på hans hand; den var alldeles kladdig. Efteråt reste han sig upp och upptäckte att knivbladet lossnat från skaftet. Han sprang hemåt. När han skulle svänga upp på Bergsvägen kom han att tänka på sin bror. Han vände sig om och såg Taher bakom sig. När de kom hem tvättade han av knivbladet, som han tagit med sig. Han trodde att Daniel Vretström var död och han insåg att han måste göra sig av med knivbladet. Han fick skjuts av en person som han inte vill namnge och de åkte till Södertälje. Efter att ha åkt runt en lång stund lämnade han knivbladet i en papperskorg utanför Södertälje.

~~Amir Mandi~~ Han såg hur Taher Odeh hoppade på Daniel Vretströms rygg och att Khaled Odeh satte sig på dennes rygg. Khaled Odeh reste sig sedan upp och sade "jag har inte varit här", varefter han sprang iväg. Efteråt fick han höra att Daniel Vretström blivit knivhuggen i ryggen. Från det att Anders Vaittinen slog Daniel Vretström med plankan till det att Khaled Odeh satte sig på dennes rygg gick det ungefär fem till sex minuter

Taher Odeh: När de var ungefär 50 meter från busshållplatsen såg han att en röd bil åkte därifrån. När han kom fram stod en grupp människor i en ring kring Daniel Vretström, som låg på mage i diket. Utan att sakta ned farten sprang han fram och

hoppade på Daniel Vretström. Han såg aldrig någon slå eller sparka på Daniel Vretström. Hans bror kom fram, la sig på Daniel Vretström och tog vad han uppfattade ett stryptag om dennes hals. Han och Kirsi-Marja Möttö ryckte bort Khaled från Daniel Vretström. Han visste inte att Khaled tagit med sig en kniv.

Maximiliano Gonzalez Ahumada: När han hade sparkat på Daniel Vretström kom Joaquin Ahumada och drog bort honom. Det var andra som sparkade efter det att han blivit bortdragen. Därefter kom en kille med blå jacka och slängde sig på Daniel Vretström. Killen sprang sedan därifrån och skrek "ingen har sett mig." - Han hade druckit en del och var lite berusad.

Joaquin Ahumada: När sparkandet upphörde låg Daniel Vretström i diket nedanför busshållplatsen. Därefter kom det en kille och satte sig på Daniel Vretströms rygg. Plötsligt började alla springa från platsen.

Mikael Söderberg: Efter att misshandeln upphört kom Khaled Odeh fram och sade "flytta på er, jag har kniv."

Christian Hofmeijer: Han såg att Taher Odeh hoppade på Daniel Vretströms axelparti. Sedan vidgade sig cirkeln av människor som stod runt denne och sparkarna upphörde. Khaled Odeh kom fram och högg Daniel Vretström med en kniv. Efter första hugget vände han sig om och sprang från platsen tillsammans med Johanna Hellman och Susanna Kotala och såg därför inte de följande knivhuggen.

Tony Fredriksson har berättat att han såg Khaled Odeh komma fram och hugga Daniel Vretström två till tre gånger i ryggen.

Kirsi-Marja Möttö: Daniel Vretström hamnade efter ett tag i diket till följd av sparkarna. Han blev även sparkad i diket. Sedan hoppade Khaled Odeh upp på ryggen på Daniel Vretström och drog fram en kniv. Hon hade då kommit upp på vägen och försökte dra bort honom från Daniel Vretström.

Av ett utlåtande efter en utvidgad rättsmedicinsk obduktionsundersökning har rättsläkaren Jan Lindberg i utåtande uttalat att det på den döda kroppen efter Daniel Vretström kunnat påvisas ett flertal till olika kroppsregioner lokaliserade skador bl a en till halsens högra sida lokaliserad skarpkantad sårskada med en skarpkantad skadekanal som passerade genom och skar av halspulsådern på höger sida och som stoppades av halskotpelarens främre omfång, två till ryggens vänstra sida lokaliserade skarpkantade sårskador, den ena med en längre och den andra med en kortare skadekanal, en till ryggens högra sida skarpkantad sårskada med en ytterligt grund skarpkantad skadekanal, en till ryggens övre vänstra del lokaliserad ytlig skarpkantad sårskada, en till huvudsvålens vänstra bakre sida lokaliserad längre skarpkantad sårskada samt en till vänstra handryggen lokaliserad längre skarpkantad sårskada. I utlåtandet uttalas vidare att de skarpkantade skadorna orsakats av skarpeggat spetsigt föremål som en kniv, att skadorna med sårkanaler orsakats genom stick alternativt hugg av sådant föremål, att skadan på handryggen väl kan karaktäriseras som s k försvarsskada, att styrkan bakom det föremål som förorsakat skadan på halsens högra del varit ordentligt stor samt att Daniel Vretström avlidit som en direkt följd av skadan mot halsens högra del.

Tingsrättens bedömning

Skuld

Khaled Odeh har erkänt att han uppsåtligt berövat Daniel Vretström livet. Hans erkännande vinner stöd av utredningen. Det är därigenom bevisat att Khaled Odeh på sätt åklagaren angett uppsåtligt berövat Daniel Vretström livet.

I fråga om brottes rubricering gör tingsrätten följande överväganden. Även om Khaled Odeh tagit med sig kniven när han kort tid före händelsen lämnade lägenheten finns det i utredningen inget som tyder på att gärningen var planlagd eller i egentlig mening övervägd. Vad som tidigare under kvällen förevarit mellan Taher Odeh och Daniel Vretström kan inte förklara det inträffade. Inte heller Khaled Odehs uppgifter om att

han tidigare varit jagad av rasister utgör något rimligt motiv för hans handlande. Khaled Odeh har agerat helt utan besinning. Då Khaled Odeh angrep Daniel Vretström var Daniel Vretström redan slagen till marken och försvarslös. Khaled Odeh har dessutom, enligt vad han själv uppgett, haft en direkt avsikt att döda Daniel Vretström. Vid angivna förhållanden kan varken de omständigheter som föranlett gärningen eller övriga omständigheter föranleda att brottet skall anses som mindre grovt. Det förhållandet att Khaled Odeh enligt vad som nedan sägs begått gärningen under inflytande av en allvarlig psykisk störning förändrar inte denna bedömning. Khaled Odeh skall därför dömas för mord.

Påföljd

Khaled Odeh är 18 år gammal. Han har tidigare strafförelagts för brott mot knivlagen men förekommer inte i övrigt i belastningsregistret. I ett läkarintyg enligt 7 § personundersökningslagen uttalade leg läkaren Jim Josefsson att det inte framkommit tecken på att Khaled Odeh led av allvarlig psykisk störning men att eftersom den redogörelse som Khaled Odeh då lämnade över händelsen var diffus så kunde det inte uteslutas att Khaled Odeh vid tiden för gärningen befann sig i ett psykiskt undantagstillstånd. Efter en rättspsykiatrisk undersökning har chefsöverläkaren Marianne Kristiansson i ett rättspsykiatriskt utlåtande antecknat att Khaled Odeh lider av psykotiskt syndrom och att han har en paranoid personlighetsstörning med borderline drag.

Marianne Kristiansson har i sin rättspsykiatriska bedömning funnit

att Khaled Odeh begått den åtalade gärningen under påverkan av en allvarlig psykisk störning,

att Khaled Odeh lider av allvarlig psykisk störning,

att Khaled Odeh till följd av sitt psykiska tillstånd och personliga förhållanden i övrigt har behov av psykiatrisk vård som är förenad med frihetsberövande och annat tvång, att det finns medicinska förutsättningar att överlämna Khaled Odeh till rättspsykiatrisk vård enligt 31 kap 3 § brottsbalken

samt att det till följd av den psykiska störningen finns risk för återfall i brottslighet av allvarligt slag.

Trots den skillnad som föreligger mellan bedömningarna i läkarintyget och det rättspsykiatriska utlåtandet finner tingsrätten, med hänsyn till vad som framkommit vid den rättspsykiatriska undersökningen och i övrigt i målet, inte skäl ifrågasätta riktigheten den bedömning som gjorts i det rättspsykiatriska utlåtandet. Påföljden för Khaled Odeh skall således bestämmas till rättspsykiatrisk vård. Denna skall på grund av risken för återfall i allvarlig brottslighet förenas med en särskild utskrivningsprövning. Skälen för häktning kvarstår.

Skadestånd

Khaled Odeh har medgett de enskilda anspråken som därför skall bifallas.

HUR MAN ÖVERKLAGAR, se bilaga 1 (DV 400)

Överklagande senast 2001-04-17 (p g a mellankommande helg) ställt till Svea hovrätt

På tingsrättens vägnar:



Klas Widström

PARTER (Antal tilltalade : 6)
Referensnummer: 15015125

Åklagare
kammaråklagaren Anne-Marie Bergström
7:e åklagarkammaren i Stockholm

Tilltalad
TAHER Joakim Odeh, 850722-0237
Bondestigen 47
144 37 RÖNNINGE

Offentlig försvarare:
advokaten Tomas Nilsson
Box 22016
104 22 STOCKHOLM

DOMSLUT

BEGÅNGNA BROTT
Grov misshandel

LAGRUM
3 kap 6 § brottsbalken

PÅFÖLJD M M

Tingsrätten överlämnar till socialnämnden i Salems kommun att
föranstalta om erforderlig vård inom socialtjänsten förenad med
ungdomstjänst om fyrtio (40) timmar

Särskild föreskrift:

Tingsrätten fastställer den vårdplan som framgår av domen, sid 27

SÄRSKILD RÄTTsverkan M M

Den tilltalade åläggs att betala en avgift på femhundra (500) kr
enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond

BESLUT I ÖVRIGA FRÅGOR, SKADESTÅND M M

1. Tomas Nilsson tillerkänns av allmänna medel ersättning med
sjuttiotusenåttahundrasextio (70 860) kr. Av beloppet avser
66 700 kr arbete och 4 160 kr tidsspillan. Mervärdesskatt ingår med
14 172 kr.
 2. Kostnaden för försvaret skall stanna på staten
-

PUBLICERAT AV SCHOURNALISTEN FÖR FLASHBACK

HUDDINGE TINGSRÄTT

DOM
(DELDOM)
2001-02-19
meddelad i
Huddinge

Mål nr B 4144-00

PARTER (Antal tilltalade : 6)
Referensnummer: 15015129

Åklagare
kammaråklagaren Anne-Marie Bergström
7:e åklagarkammaren i Stockholm

Tilltalad
ANDERS Per Magnus Vaittinen, 850128-0757
Grusåsvägen 7
147 33 TUMBA

Offentlig försvarare:
advokaten Reine Nelson
Adv Bastling & Isaksson HB
Patron Pehrs väg 8
141 35 HUDDINGE

DOMSLUT

BEGÅNGNA BROTT
Grov misshandel

LAGRUM
3 kap 6 § brottsbalken

PÅFÖLJD M M

Tingsrätten överlämnar till socialnämnden i Botkyrka kommun att föranstälta om erforderlig vård inom socialtjänsten förenad med ungdomstjänst om fyrtio (40) timmar

Särskild föreskrift:

Anders Vaittinen skall genomgå det program med brottsförebyggande samtal som framgår av domen, sid 27

SÄRSKILD RÄTTsverkan M M

Den tilltalade åläggs att betala en avgift på femhundra (500) kr

Postadress

141 84 HUDDINGE

Besöksadress

Huddinge stationsväg 5

Telefon

08-608 95 00

Telefax

08-711 05 80

Expeditionstid

måndag - fredag

09.00-12.00 13.00-15.00

enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond

BESLUT I ÖVRIGA FRÅGOR, SKADESTÅND M M

1. Reine Nelson tillerkänns av allmänna medel ersättning med
sjuttiotretusenåttahundratrettionio (73 839) kr. Av beloppet avser
66 139 kr arbete, 6 760 kr tidsspillan och 940 kr utlägg. Mervärdesskatt
ingår med 14 768 kr
 2. Kostnaden för försvaret skall stanna på staten
-

PUBLICERAT AV SCHOURNALISTEN FÖR FLASHBACK

HUDDINGE TINGSRÄTT

DOM
(DELDOM)
2001-02-19
meddelad i
Huddinge

Mål nr B 4144-00

PARTER (Antal tilltalade : 6)
Referensnummer: 15015132

Åklagare
kammaråklagaren Anne-Marie Bergström
7:e åklagarkammaren i Stockholm

Tilltalad
Danilo Henriquez Baeza, 850709-0234
Skäcklingevägen 71
147 55 TUMBA

Offentlig försvarare:
advokat Lars Hedsäter
Advokatbyrån Ejdone & Partner
Box 1
151 21 SÖDERTÄLJE

DOMSLUT

BEGÅNGNA BROTT
Grov misshandel

LAGRUM
3 kap 6 § brottsbalken

PÅFÖLJD M M

Tingsrätten överlämnar åt socialnämnden i Botkyrka kommun att
föranstalta om erforderlig vård inom socialtjänsten förenad med
ungdomstjänst om fyrtio (40) timmar

Särskild föreskrift:

Tingsrätten fastställer den vårdplan som framgår av domen, sid 27-28

SÄRSKILD RÄTTSVERKAN M M

Den tilltalade åläggs att betala en avgift på femhundra (500) kr
enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond

BESLUT I ÖVRIGA FRÅGOR, SKADESTÅND M M

1. Lars Hedsäter tillerkänns av allmänna medel ersättning med sjuttiosextusenåttahundra (76 800) kr. Av beloppet avser 67 260 kr arbete, 9 360 kr tidsspillan och 180 kr utlägg. Mervärdesskatt ingår med 15 360 kr
 2. Kostnaden för försvaret skall stanna på staten
-

PUBLICERAT AV SCHOURNALISTEN FÖR FLASHBACK

HUDDINGE TINGSRÄTT

DOM
(DELDOM)
2001-02-19
meddelad i
Huddinge

Mål nr B 4144-00

PARTER (Antal tilltalade : 6)
Referensnummer: 15015136

Åklagare
kammaråklagaren Anne-Marie Bergström
7:e åklagarkammaren i Stockholm

Tilltalad
MAXIMILIANO José Gonzalez Ahumada, 850723-0335
Kvarstavägen 88
151 65 SÖDERTÄLJE

Offentlig försvarare:
advokaten Åke Brone
Box 8084
104 20 STOCKHOLM

DOMSLUT

BEGÅNGNA BROTT
Grov misshandel

LAGRUM
3 kap 6 § brottsbalken

PÅFÖLJD M M

1. Tingsrätten överlämnar till socialnämnden i Södertälje kommun att föranstalta om erforderlig vård inom socialtjänsten

Särskild föreskrift:

Tingsrätten fastställer den vårdplan som framgår av domen, sid 28

2. Dagsböter sextio (60) å trettio (30) kr

SÄRSKILD RÄTTsverkan M M

Den tilltalade åläggs att betala en avgift på femhundra (500) kr enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond

BESLUT I ÖVRIGA FRÅGOR, SKADESTÅND M M

1. Åke Broné tillerkänns av allmänna medel ersättning med
fyrtoniotusenåttahundratrettiosju (49 837) kr. Av beloppet avser
45 961 kr arbete, 3 640 kr tidspillan och 236 kr utlägg. Mervärdesskatt
ingår med 9 967 kr
 2. Kostnaden för försvaret skall stanna på staten
-

PUBLICERAT AV SCHOURNALISTEN FÖR FLASHBACK

HUDDINGE TINGSRÄTT

DOM
(DELDOM)
2001-02-19
meddelad i
Huddinge

Mål nr B 4144-00

PARTER (Antal tilltalade : 6)
Referensnummer: 15015139

Åklagare
kammaråklagaren Anne-Marie Bergström
7:e åklagarkammaren i Stockholm

Tilltalad
JOAQUIN Bengt Enrique Ahumada, 821220-0011
Gröndalsvägen 53, 1 tr
151 65 SÖDERTÄLJE

Offentlig försvarare:
advokaten Michel Barmoro
Box 290
151 24 SÖDERTÄLJE

DOMSLUT

BEGÅNGNA BROTT
Grov misshandel

LAGRUM
3 kap 6 § brottsbalken

PÅFÖLJD M M

1. Tingsrätten överlämnar till socialnämnden i Södertälje kommun att
föranstalta om erforderlig vård inom socialtjänsten

Särskild föreskrift:

Tingsrätten fastställer den vårdplan som framgår av domen, sid 28

2. Dagsböter sextio (60) å trettio (30) kr

SÄRSKILD RÄTTsverkan M M

Den tilltalade åläggs att betala en avgift på femhundra (500) kr
enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond

BESLUT I ÖVRIGA FRÅGOR, SKADESTÅND M M

1. Michel Barmoro tillerkänns av allmänna medel ersättning med sjuttioåtusenniohundrasjutton (72 917) kr. Av beloppet avser 63 897 kr arbete, 8 840 kr tidsspillan och 180 kr utlägg. Mervärdesskatt ingår med 14 583 kr
 2. Kostnaden för försvaret skall stanna på staten
-

PUBLICERAT AV SCHOURNALISTEN FÖR FLASHBACK

HUDDINGE TINGSRÄTT

DOM
(DELDOM)
2001-02-19
meddelad i
Huddinge

Mål nr B 4144-00

PARTER (Antal tilltalade : 6)
Referensnummer: 15015140

Åklagare
kammaråklagaren Anne-Marie Bergström
7:e åklagarkammaren i Stockholm

Tilltalad
AMIR Ali Mahdi, 820504-4236
Storskogsvägen 31, 2tr
144 32 RÖNNINGE

Offentlig försvarare:
advokat Erik Lönnqvist
Box 22253
104 22 STOCKHOLM

DOMSLUT

BEGÅNGNA BROTT
Misshandel

LAGRUM
3 kap 5 § brottsbalken

PÅFÖLJD M M
1. Villkorlig dom
2. Dagsböter sextio (60) å trettio (30) kr

SÄRSKILD RÄTTsverkan M M
Den tilltalade åläggs att betala en avgift på femhundra (500) kr
enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond

BESLUT I ÖVRIGA FRÅGOR, SKADESTÅND M M
1. Erik Lönnqvist tillerkänns av allmänna medel ersättning för arbete

Postadress

141 84 HUDDINGE

Besöksadress

Huddinge stationsväg 5

Telefon

08-608 95 00

Telefax

08-711 05 80

Expeditionstid

måndag - fredag

09.00-12.00 13.00-15.00

med fyrtiofyratusenåttahundrafyrtio (44 840) kr. I
beloppet ingår mervärdesskatt med 8 968 kr
2. Kostnaden för försvaret skall stanna på staten

PUBLICERAT AV SCHOURNALISTEN FÖR FLASHBACK

YRKANDEN MM

Åklagarens yrkanden, se bilaga 1.

DOMSKÄL

Bakgrund

Daniel Vretström, som blev 17 år gammal, kom från Surahammar i Västmanland. Han knivskars till döds vid en busshållplats i Salem söder om Stockholm på natten till den 9 december 2000. Åklagaren väckte den 24 januari i år åtal mot de i denna dom berörda ungdomarna för misshandel och grov misshandel. I åtalet yrkade åklagaren vidare ansvar på Khaled Odeh, bror till den i denna dom tilltalade Taher Odeh, för mord. Tingsrätten har hållit en huvudförhandling mot samtliga de i målet tilltalade ungdomarna. Efter huvudförhandlingen beslöt tingsrätten att Khaled Odeh skulle genomgå rättspsykiatrisk undersökning och denna dom avser ansvar för de övriga tilltalade.

Inställningar

Amir Mahdi har bestritt ansvar.

Taher Odeh har erkänt att han hoppat på Daniel Vretströms axelparti då denne låg på marken men förnekar att han handlat i samråd och i samförstånd med någon annan.

Anders Vaittinen har erkänt att han slagit en eller två gånger med en planka mot Daniel Vretströms axelparti eller rygg och underkastar sig ansvar för misshandel av normalgraden men bestrider ansvar för grov misshandel.

Danilo Henriquez Baeza har erkänt att han sparkat Daniel Vretström två gånger i ryggen men gör gällande att gärningen skall bedömas som misshandel av normalgraden.

Maximiliano José Gonzales Ahumada har erkänt att han dragit ner Daniel Vretström på marken och därefter utdelat en spark som träffat dennes lår. Han underkastar sig ansvar för misshandel av normalgraden men har bestritt att han handlat i samråd och samförstånd med de övriga.

Joaquin Ahumada har vidgått att han var på platsen men förnekar vad åklagaren lagt honom till last.

Utredning

Förhör har hållits med de tilltalade. Vittnesförhör har hållits med Magnus Ekström, Evelina Sameland, Christer Hofmeijer, Tony Fredriksson, Johanna Hellman, Susanna Kotala, Kirsi-Marja Möttö, Ricky Ording och Mikael Söderberg. Åklagaren har vidare åberopat en tämligen omfattande teknisk utredning, yttranden från Statens Kriminaltekniska Laboratorium (SKL) samt en rättsmedicinsk besiktning och ett protokoll över obduktionsundersökning av Daniel Vretström.

Av åklagarens sakframställning och övrig utredning har beträffande de inledande omständigheterna framkommit följande.

Daniel Vretström var på kvällen den 8 december på en fest hos en person i Salem. Han blev berusad och uppmanades att lämna festen. Han skulle sova över hos en kusin som är bosatt i Tumba. Daniel Vretström kom att passera Ungdomens hus, där det under kvällen hade varit disco. Discot stängde kl 24.00. Amir Mahdi och Magnus Ekström hade arbetat på Ungdomens hus under discot. Johanna Hellman och Susanna Kotala som tillbringat kvällen tillsammans gick till Ungdomens hus för att se om de kunde träffa några kamrater. Taher Odeh och Ricky Ording hade tidigare på kvällen varit på Ungdomens hus men gått därifrån tidigare. De kom att passera Ungdomens hus på väg hemåt. Christer Hofmeier och Tony Fredriksson

tittade på en film hemma hos en kamrat. De nu beskrivna ungdomarna är väl bekanta med varandra.

Kirsi-Marja Möttö, Anders Vaittinen, Maximiliano Gonzalez Ahumada, Danilo Hernandez Baeza och Joaquin Ahumada var hemma hos Kirsi-Marja Möttö i Södertälje och drack för att därefter åka till Ungdomens hus i Salem. När de kom dit hade Ungdomens hus stängt och de var på väg till Rönninge för att åka tillbaka till Södertälje när de stötte samman med flera av ungdomarna från Salem.

Evelina Sameland hade på kvällen den 8 december varit på en pizzeria tillsammans med bl a Mikael Söderberg och var på väg hem då de kom att passera i närheten av busshållplatsen på Säbytorgsvägen. Evelina Sameland är inte närmare bekant med de övriga ungdomarna.

Av utredningen framgår dessutom bl a följande. Utanför Ungdomens hus sammanträffade Daniel Vretström med Johanna Hellman och Susanna Kotala. Flickorna blev först rädda för Daniel Vretström som kom från en skogsdunge. De sprang iväg men stannade på uppmaning. De visade sig att Daniel Vretström ville ha besked om vägen till stationen. Under samtalet kom Taher Odeh och Ricky Ording till platsen. Taher Odeh snurrade en nyckelknippa, som han hade i ett längre band, i luften. Daniel Vretström kände sig provocerad eller blev rädd av Taher Odehs beteende. Susanna Kotala tog då upp en cigarettändare som hon visade för Daniel Vretström och frågade om denne var rädd även för tändaren. Daniel Vretström tilldelade då Susanna Kotala en örfil. När Ungdomens hus stängde kl 24.00 lämnade Amir Mahdi huset och träffade då på Daniel Vretström och de fyra andra ungdomarna d v s Johanna Hellman, Susanna Kotala, Taher Odeh och Ricky Ording, utanför. Det var en irriterad stämning mellan ungdomarna och Amir Mahdi deltog i diskussionen. De ungdomar som var på platsen har berättat att Daniel Vretström i ett skede grep tag i Taher Odehs kläder och hotade att slå denne med en mobiltelefon. Något ytterligare våld mellan ungdomarna har, enligt vad som framkommit, då inte förekommit. Något efter Amir Mahdi kom även Magnus Ekström ut från Ungdomens hus. Han sammanträffade med ungdomarna och sa åt dem att lugna sig. Han frågade Daniel Vretström varifrån denne kom och han lät

Daniel Vretström följa med honom och hans flickvän till den relativt närbelägna busshållplatsen vid Säbytorgsvägen. Enligt Magnus Ekström var Daniel Vretström inledningsvis aggressiv men lugnade sig efter hand. De andra ungdomarna kom att följa efter upp till busshållplatsen. Vid busshållplatsen blev det nya meningsskiljaktigheter mellan ungdomarna och Daniel Vretström. Amir Mahdi uppmanade Daniel Vretström att be om ursäkt för att denne slagit en tjej. Det kom en buss men Daniel Vretström kom inte med bussen trots att såväl Magnus Ekström som Amir Mahdi försökte förmå denna att stiga på bussen. Magnus Ekström sa åt Daniel Vretström att vara kvar på busshållplatsen, varpå de andra gick från busshållplatsen. Magnus Ekström och dennes flickvän hade sedan ingen del i händelserna. - **Magnus Ekström** har berättat att han med sin kännedom om Amir Mahdi inte tyckte att han behövde stanna kvar på platsen även om han märkte att Amir Mahdi var irriterad på Daniel Vretström.

Beträffande det därpå följande händelseförloppet har följande uppgifter lämnats.

Amir Mahdi: De lämnade busshållplatsen för att gå hem till en kompis. De fick emellertid inte komma in där. De gick tillbaka upp mot busshållplatsen. På vägen träffade de gänget från Södertälje och de gick gemensamt upp mot busshållplatsen. Taher Odeh lånade vid ett tillfälle hans mobiltelefon, men såvitt han uppfattade fick denne inget svar. När de kom upp till busshållplatsen gick Daniel Vretström baklänges ut på vägbanan. Samtidigt kom det en bil, som stannade. Daniel Vretström la sig på bilens motorhuv och höll i sig i vindrutetorkarna och bad föraren om hjälp att komma från platsen. Han drog ner Daniel Vretström från motorhuv, eftersom han såg att personerna i bilen var rädda. Han tog i ganska hårt när han drog, då han trodde att det skulle bli svår att få ner Daniel Vretström från bilen. Denne gjorde dock inget motstånd alls. Eftersom han tagit i med kraft dråsade Daniel Vretström i marken, men reste sig genast upp igen. Bilen körde vidare. Därefter såg han att Anders Vaittinen slog Daniel Vretström med en plank. Daniel Vretström blev därefter neddragen på marken och folk började sparka på honom. Han, som då stod ungefär 15 meter från Daniel Vretström, kunde inte se vilka som sparkade. Han såg hur Taher Odeh hoppade på Daniel Vretströms rygg och att Khaled Odeh satte sig på dennes rygg. Khaled Odeh reste sig sedan upp och

sade "jag har inte varit här", varefter han sprang iväg. Efteråt fick han höra att Daniel Vretström blivit knivhuggen i ryggen. Från det att Anders Vaittinen slog Daniel Vretström med plankan till det att Khaled Odeh satte sig på dennes rygg gick det ungefär fem till sex minuter

Taher Odeh: När det stod klart att de inte fick komma in hos kamraten ville Johanna Hellman gå upp till busshållplatsen igen för att fråga Daniel Vretström varför han slagit Susanna Kotala. Han ringde från Amir Mahdis telefon till sin bror Khaled och sa åt honom att det varit bråk med en rasist och bad brodern att komma ut. Denne sade att han skulle komma. Han sprang dock hem till Khaled och väntade medan denne klädde på sig. Därefter småjoggade de tillsammans mot busshållplatsen på Säbytorgsvägen. Han sprang först. När de var ungefär 50 meter från busshållplatsen såg han att en röd bil åkte därifrån. När han kom fram stod en grupp människor i en ring kring Daniel Vretström, som låg på mage i diket. Utan att sakta ned farten sprang han fram och hoppade på Daniel Vretström. Han landade med båda fötterna på dennes axelparti. Han såg aldrig någon slå eller sparka på Daniel Vretström. Hans bror kom fram och la sig på Daniel Vretström och tog vad han uppfattade som ett stryptag om dennes hals. Han och Kirsi-Marja Möttö ryckte bort Khaled från Daniel Vretström. Han visste inte att Khaled tagit med sig en kniv.

Anders Vaittinen: Han och hans kamrater från Södertälje mötte de andra vid gångtunneln vid Salems centrum. Han hörde av Ricky Ording att Susanna Kotala blivit slagen av en kille. De gick upp till busshållplatsen för att fråga killen vad denne höll på med. Uppe vid busshållplatsen blev det tjafs med Daniel Vretström. Denne hoppade upp på motorhuven på en bil och blev nerdragen av någon, han vet inte vem. Han slog till Daniel Vretström med en plankan, som han hittade på marken. Plankan var inte särskilt tjock, det var snarare en pinne. Slaget träffade på Daniel Vretströms högra överarm eller axel. Daniel Vretström vände sig då om och började gå mot de andra som stod vid busshållplatsstolpen. Där hamnade Daniel Vretström på marken, han vet inte hur. Några andra började sparka på Daniel Vretström. Han såg inte vilka det var som sparkade. Han stod ungefär fyra meter ifrån Daniel Vretström då denne blev sparkad. Sedan kom det en större kille som han senare fick veta var Khaled Odeh och satte sig på Daniel Vretströms rygg. - Han har inte själv

sparkat på Daniel Vretström. Han var vid tillfället lite berusad. Han uppskattar att det var ungefär 15 personer på platsen.

Danilo Hernandez Baeza: De mötte Ricky Ording, Johanna Hellman och Susanna Kotala. Johanna Hellman sa att en rasist hade slagit henne och Susanna Kotala och ville att de skulle gå upp till busshållplatsen och slå honom. De gick alla upp till busshållplatsen. Han gick fram till Daniel Vretström och frågade varför denne slagit tjejer. De började putta på varandra. Sedan kom det en bil och Daniel Vretström la sig på motorhuven. Såsom han minns det var det någon som försökte dra ner Daniel Vretström först. Sedan drog Amir Mahdi ned honom. Daniel Vretström ramlade och föll på sidan till marken. Därefter reste sig Daniel Vretström och gick tillbaka mot busshållplatsen. Då kom Anders Vaittinen och slog denne med en planka på höger sida av ryggen. Plankan gick av i slaget. Daniel Vretström ramlade inte av slaget. Han gick fram till Daniel Vretström och sparkade denne i ryggen så att denne föll. När Daniel Vretström stod på alla fyra sparkade han denne ännu en gång. Han tror att den andra sparken träffade på höften, men han är inte säker. Då var det flera som sparkade på Daniel Vretström. Han kan inte säga vilka de andra som sparkade var eftersom det var mörkt ute. Han såg att Christer Hofmeijer stod vid Daniel Vretström. Sedan gick han till andra sidan gatan. Daniel Vretström hamnade efter ett tag i diket nedanför busshållplatsen.

Maximiliano Gonzalez Ahumada: De träffade det andra gänget vid en gångtunnel. Någon i det andra gänget sade att Daniel Vretström slagit en tjej och pekade ut var Daniel Vretström fanns. De gick upp till busshållplatsen och där blev det en massa tjafs och skrik. Han såg att någon slog till Daniel Vretström med en planka, han har hört efteråt att det var Anders Vaittinen. Plankan gick av. Daniel Vretström stod upp efter slaget och började gå mot busshållplatsen. Han tog då tag i Daniel Vretström och slängde denne till marken mellan busshållplatsen och stolpen. Han sparkade Daniel Vretström två till tre gånger. Då han sparkade var det ingen annan som sparkade. Därefter kom Joaquin Ahumada och drog bort honom. Det var andra som sparkade efter det att han blivit bortdragen. Därefter kom en kille med blå jacka och slängde sig på Daniel Vretström. Killen sprang sedan därifrån och skrek "ingen har sett mig."- Han hade druckit en del och var lite berusad.

Joaquin Ahumada: De träffade det andra gänget i närheten av Salem centrum och han hörde av Ricky Ording att en av flickorna hade blivit slagen av en kille som var uppe vid busshållplatsen. De gick tillsammans upp mot busshållplatsen. De var sammanlagt ungefär 10 - 15 personer. Uppe vid busshållplatsen stod Daniel Vretström. En tjej gick fram till denne och frågade honom varför han slagit hennes kompis. Daniel Vretström svarade "för att han skulle slå mig med nycklarna." Uppe vid busshållplatsen kom det en bil och Daniel Vretström hoppade upp på motorhuven. Amir Mahdi drog ner honom så att han ramlade omkull på marken. Därefter reste sig killen upp och gick mot busshållplatsen. Anders Vaittinen kom bakifrån och slog killen med ett slag i ryggen med en planka så att plankan knäcktes. Anders Vaittinen höll plankan med båda händerna. Daniel Vretström föll inte till följd av slaget, men strax därefter blev han nersparkad av några andra. Han vet inte vilka som sparkade ner honom. Han har själv inte sparkat. Han såg att Danilo Henriquez Baeza sparkade men han vet inte hur många gånger. Maximiliano Gonzalez Ahumada stod också framme vid Daniel och han såg att även han sparkade på Daniel. Dennes sparkar träffade på Daniel Vretströms höft. Han gick fram och drog bort Maximiliano Gonzalez Ahumada från Daniel Vretström. Daniel Vretström låg då vid busshållplatsstolpen. Det var flera som sparkade, sammanlagt fyra till fem personer, men han vet inte vilka utöver dem som han namngett. När sparkandet upphörde låg Daniel Vretström i diket nedanför busshållplatsen. Därefter kom det en kille och satte sig på Daniel Vretströms rygg. Plötsligt började alla springa från platsen. Han sprang därifrån tillsammans med Maximiliano Gonzalez Ahumada, Danilo Hernandez Baeza, Anders Vaittinen och Ricky Ording.

Åklagaren har upplyst att Joaquin Ahumada under förundersökningen uppgett att även Anders Vaittinen sparkat på Daniel Vretström.

Evelina Sameland: Hon, Mikael Söderberg och en annan kompis gick på gångvägen som löper utmed Säbytorgsvägen mot Salem centrum. De mötte ett gäng med ungefär 15 - 20 ungdomar som skrek att det var en skinnskalle på vägen. Gänget gick uppför slänten mot bilvägen. Någon i gänget tog upp en planka från marken. Hon såg Daniel Vretström uppe på bilvägen. Han verkade påverkad.

Ungefär fem personer ur gänget gick fram till Daniel Vretström och drog ner honom på marken och slog några slag mot honom. Det kom en röd bil och Daniel Vretström hoppade upp på motorhuven. Han verkade rädd. När Daniel Vretström låg på motorhuven körde bilen långsamt fram och tillbaka flera gånger. En tjej kom fram och drog ner Daniel Vretström från bilen och någon sa till passageraren "åk härifrån, han är bara dum i huvudet." Bilen åkte därefter från platsen. Då hade hon kommit upp på vägen. Vad som hände direkt därefter minns hon inte. Hennes nästa minnesbild var att några, ungefär fem till åtta personer, började slå och sparka på Daniel Vretström. En kille slog med en plankan i huvudet på denne då denne låg ner. Det var inte samme kille som tagit upp en plankan tidigare. Hon gick fram till killen och sade åt honom att sluta. Han vände sig då om och höjde plankan mot henne. Mikael Söderberg kom fram och hejdade honom. Efter en stund försvann alla från platsen och hon stod ensam kvar.

Mikael Söderberg: Han, Evelina Sameland och en annan kamrat var på väg hem. Vid Ungdomens hus mötte de Taher Odeh som sa att det hade varit bråk med en rasist. Taher Odeh var på väg åt motsatt håll från busshållplatsen. När de kom fram till busshållplatsen såg han hur Daniel Vretström klättrade upp på en bil och att denne därefter blev nerlagen med en plankan. Han såg inte vem som slog med plankan, men det var en liten kille. Han tror att killen slog två slag med plankan. Sedan började tre till fyra personer sparka på Daniel Vretström som hamnade i diket. Han såg inte om killen med plankan sparkade. Sparkandet varade i ungefär tio sekunder. Sparkarna var rätt hårda, Daniel Vretströms kropp lyfte till följd av dem. Efter att misshandeln upphört kom Khaled Odeh fram och sade "flytta på er, jag har kniv."

Christian Hofmeijer: Johanna Hellman ringde två gånger till hans mobiltelefon. Hon sa att de hade stött på en rasist som hade slagit hennes kamrat och hon ville att han skulle komma. Vid andra samtalet sade hon att de var vid Storskogsvägens busshållplats. Han kom till platsen strax därpå och såg en grupp om sju till åtta ungdomar som stod i en ring kring Daniel Vretström. Han såg att Danilo Hernandez Baeza stod och viftade mot Daniel Vretström. Daniel Vretström var på väg därifrån när det kom en bil. Daniel Vretström hejdade bilen och klättrade upp på dess

motorhuv. Amir Mahdi tog ned honom från bilen. Daniel Vretström landade först på fötterna men säckade ihop på marken. Därefter reste sig Daniel Vretström upp och klättrade upp på bilen igen. Denna gången drogs han ner av Johanna Hellman. Amir Mahdi sa åt bilföraren att denne skulle åka därifrån. Sedan bilen åkt från platsen gick Daniel Vretström mot busshållplatsen. Innan denne nådde fram dit slog Anders Vaittinen Daniel Vretström bakifrån med en planka i ryggen. Plankan gick inte av. Daniel Vretström vinglade till en aning, men föll inte. Därefter började några andra personer, kanske tre stycken, sparka på Daniel Vretström. Daniel Vretström fick en spark så att han hamnade i diket. Han såg hur Danilo Hernandez Baeza och Joaquin Ahumada sparkade fyra till fem gånger på Daniel Vretström, när denne låg i diket. Sparkarna träffade på Daniel Vretströms rygg och axlar. Han såg även att Taher Odeh hoppade på Daniel Vretströms axelparti. Sedan vidgade sig cirkeln av människor som stod runt denne och sparkarna upphörde. Khaled Odeh kom fram och högg Daniel Vretström med en kniv. Efter första hugget vände han sig om och sprang från platsen tillsammans med Johanna Hellman och Susanna Kotala och såg därför inte de följande knivhuggen.

Tony Fredriksson: Christer Hofmeijer fick ett telefonsamtal från Johanna Hellman. Denna sa att det var en massa rasister som bråkade med hennes kamrat. Hon ville att Christer Hofmeijer skulle komma till Storskogens busshållplats. När de kom dit var det tjafs mellan några ungdomar och Daniel Vretström. Han såg att Danilo Hernandez Baeza, Anders Vaittinen, Maximiliano Gonzales Ahumada, Joaquin Ahumada, Kirsi-Marja Möttö, Johanna Hellman och Susanna Kotala var där. Danilo Hernandez Baeza stod och tjafsade med Daniel Vretström. Denne började gå bort från platsen när en bil kom. Daniel Vretström hoppade upp på bilen och Amir Mahdi slet ner denne. Han såg inte hur Daniel Vretström föll. Sedan bilen åkt började några sparka på Daniel Vretström. Han såg att Maximiliano Gonzalez Ahumada sparkade, men han kommer inte ihåg vilka andra som deltog i misshandeln. Han såg inte hur Daniel Vretström hamnade på marken. Därefter kom Taher Odeh och hoppade på Daniel Vretströms när denne låg på marken. Han tror att Taher Odeh hoppade på Daniel Vretströms bröst. Han stod och pratade med Joaquin Ahumada när de andra började sparka men när sparkandet upphört var denne inte kvar vid hans sida. Han fick en planka av Anders Vaittinen. Han lade

plankan ifrån sig, men han tror att Anders Vaittinen tog upp den igen. Därefter såg han Khaled Odeh komma fram och hugga Daniel Vreström två till tre gånger i ryggen.

Åklagaren har upplyst att Tony Fredriksson under förundersökningen uppgett att han även sett Danilo Hernandez Baeza och Anders Vaittinen sparka på Daniel Vreström.

Johanna Hellman: Sedan de träffat det andra gänget och gått upp mot busshållplatsen blev det bråk med Daniel Vreström. Det var ungefär fem till åtta personer som stod och tjafsade med denne. Det kom en bil och Daniel Vreström hoppade upp på motorhuven. Amir Mahdi drog ner denne, som hon uppfattade det, med stor kraft. Daniel Vreström föll till marken men reste sig igen och klättrade på nytt upp på motorhuven. Denna gång drog hon ner honom. Daniel Vreström sprang mot gänget. Det uppstod på nytt bråk någon slog till Daniel Vreström med en plank. Hon gick nerför slänten och satte sig på en bänk. Efter ett tag kom även Susanna Kotala dit. Sedan såg hon Christer Hofmeijer och sprang efter honom.

Susanna Kotala: Hon och hennes vänner träffade Danilo Hernandez Baeza och dennes vänner. De gick upp mot busshållplatsen. Där stod Daniel Vreström. Det kom en bil och Daniel Vreström klättrade upp på den. Amir Mahdi tog tag i honom och drog ner honom. Daniel Vreström föll till marken, men reste sig igen och gick tillbaka mot busshållplatsen. Hon såg hur en person slog en plank i ryggen på Daniel Vreström så att denne föll omkull. Det var ett till tre slag med plankan, som träffade i ryggen. Därefter sprang fem till sju personer fram och sparkade på Daniel Vreström. Hon kommer inte ihåg vilka som sparkade. Sedan gick hon ner till Johanna Hellman som satt på en bänk nedanför busshållplatsen.

Ricky Ording: Sedan de träffat det andra gänget gick Johanna Hellman upp mot busshållplatsen. Hon var arg på Daniel Vreström eftersom denne slagit Susanna Kotala. De andra följde efter henne. Uppe vid busshållplatsen kom det fler människor. Någon måste ha ringt efter dessa. Därefter blev det tafs mellan några ifrån de båda gängen och Daniel Vreström. Denne började gå därifrån då det kom

en bil. Daniel Vretström hoppade upp på bilen och Amir Mahdi lyfte ner honom. Daniel Vretström föll och hamnade på rumpan. Bilen åkte därefter och han började gå från platsen. Han märkte att det blev bråk, men han såg inget av bråket. Efter ett tag märkte han att bråket tog slut och alla började springa från platsen. Anders Vaittinen kom senare fram till honom och berättade att han slagit Daniel Vretström med en plank. Han tror att det sammanlagt var 15 - 20 personer på platsen. Han såg Taher Odeh på platsen men vet inte om denne följde med de andra upp dit eller kom senare.

Kirsi-Marja Möttö: Hon och hennes vänner från Södertälje var på väg från Ungdomens hus mot Rönninge då Taher Odeh kom springande och sade att det var tjafs med en rasist. De andra gick upp mot busshållplatsen, men hon stannade själv kvar. Hon tror att Taher Odeh gick med de andra. Förutom de som hon var med var det fem till sju personer som gick mot busshållplatsen. Det kom en bil. Daniel Vretström stoppade den och klättrade upp på motorhuven. Amir Mahdi slängde ner Daniel Vretström på marken. Hon stod vid detta tillfälle 100 - 200 meter från busshållplatsen. Hon såg inte hur bråket började och hon kan inte heller säga vilka som slog och sparkade. Någon slog Daniel Vretström med en plank. Daniel Vretström hamnade efter ett tag i diket till följd av sparkarna och blev även sparkad i diket. Sedan hoppade Khaled upp på ryggen på Daniel Vretström och drog fram en kniv. Hon hade då kommit upp på vägen och försökte dra bort honom från Daniel Vretström.

Åklagaren har upplyst att Kirsi-Marja Möttö under förundersökningen berättat att hon såg att Anders Vaittinen, Danilo Hernandez Baeza och Maximiliano Gonzalez Ahumada sparkat på Daniel Vretström. Kirsi-Marja Möttö har uppgett att hon mindes händelsen bättre när hon hördes av polis.

Tingsrättens bedömning**Skuld**

Amir Mahdi har vidgått att han med kraft dragit ned Daniel Vretström från bilens motorhuv. Det har, enligt vad som framkommit, varit inledningen på det egentliga fysiska våldet mot Daniel Vretström. Av utredningen framgår dessutom att Daniel Vretström i den situationen måste ha befunnit sig i ett mycket utsatt läge och att han, när ett stort antal ungdomar åter sökte upp honom, förstod att han befann sig i en överhängande fara. Daniel Vretströms agerande, att söka skydd genom att slänga sig på motorhuven på den förbipasserande bilen, visar, enligt tingsrättens mening, vilken skräck han därvid måste ha känt. Detta måste även Amir Mahdi insett. Hans åtgärd att slita ned Daniel Vretström från motorhuven med en sådan kraft att denne föll till marken måste, även om ingen skada på Daniel Vretströms kropp kunnat härledas direkt till det fallet, ha orsakat i vart fall smärta hos Daniel Vretström. Amir Mahdi kan inte ha varit ovetande om att hans handlande skulle föranleda i vart fall smärta. Amir Mahdi har därför gjort sig skyldig till misshandel av Daniel Vretström. Även om de direkta följderna av Amir Mahdis handlande inte orsakat Daniel Vretström annat än kanske övergående smärta är omständigheterna, när Amir Mahdi begick misshandeln, sådana att misshandeln inte skall bedömas som ringa. Det förhållandet att Amir Mahdi sett att personerna i bilen blev skrämda av situationen kan, med beaktande av att Daniel Vretström då befann sig i en överhängande fara, inte föranleda annan bedömning.

Anders Vaittinen har erkänt att han tilldelat Daniel Vretström ett eller två slag i ryggen eller över höger axel eller överarm med en bräda. Han har förnekat att han skulle ha sparkat på Daniel Vretström. Av utredningen framgår att brädan varit ungefär 130 - 140 cm lång och haft en ungefärlig dimension om 15 x 40 mm. Brädan har gått itu vid ett kvisthål. Joaquin Ahumada, Danilo Hernandez Baeza och Maximiliano Gonzales Ahumada har uppgett att brädan knäcktes genom slaget, medan Christian Hofmeijer har uppgett motsatsen. Susanna Kotala har uppgett att Anders Vaittinen slog tre slag med brädan och att Daniel Vretström föll omkull till

följd av slagen. Anders Vaittinen själv samt Amir Mahdi, Joaquin Ahumada, Maximiliano Gonzalez Ahumada, Danilo Hernandez Baeza, Christian Hofmeijer har uppgett att Daniel Vretström stod upp efter det att Anders Vaittinen slagit honom med brädan. Maximiliano Gonzales Ahumada har dessutom uppgett att Daniel Vretström föll till marken först när han själv drog ner denne. Det får därmed anses utrett att Anders Vaittinen tilldelat Daniel Vretström i vart fall ett slag med brädan. Kirsi-Marja Möttö, vars uppgifter bekräftas av vad Joaquin Ahumada och Tony Fredriksson uppgett under förundersökningen, har berättat att hon sett att Anders Vaittinen var en av dem som sparkade på Daniel Vretström då denne låg ner. Det finns inget skäl att misstro de uppgifter som Kirsi-Marja Möttö lämnat under huvudförhandlingen. Anders Vaittinen skall därför dömas även för att ha sparkat på Daniel Vretström.

Danilo Henriquez Baeza har erkänt att han sparkat Daniel Vretström, en gång i ryggen då denne stod upp och därefter en gång då denne låg på alla fyra. Hans erkännande vinner stöd av utredningen i övrigt, bl a av Tony Fredrikssons, Christian Hofmeijers och Kirsi-Marja Möttö's uppgifter.

Joaquin Ahumada har förnekat att han skulle ha misshandlat Daniel Vretström. Christian Hofmeijer har uppgett att han sett Joaquin Ahumada sparka på Daniel Vretström då denne låg ner. Det finns inget skäl till att misstro de uppgifter som Christian Hofmeijer lämnat vid huvudförhandlingen. Christer Hofmeijer har vid huvudförhandlingen inte undandragit sig personligt ansvar i händelsen och han har inte gett intryck av att överdriva andras delaktighet i händelsen. Genom Christian Hofmeijers uppgifter är det bevisat att Joaquin Ahumada handlat på det sätt som åklagaren gjort gällande.

Maximiliano Gonzalez Ahumada har erkänt gärningen. Hans erkännande vinner stöd av övrig utredning. Av bl a Tony Fredrikssons uppgifter framgår att Maximiliano Gonzalez Ahumada utövade våldet tillsammans med andra.

Av den rättsmedicinska besiktnings- och obduktionsundersökningen beträffande Daniel Vretström framgår bl a att det kunde påvisas ett inte obetydligt antal

minimala och till olika kroppsregioner lokaliserade underhudsblödningar, punktformade underhudsblödningar samt överhudsavskrapningar. Dessa skador måste ha förorsakats av de sparkar och slag som tillfogats Daniel Vretström. Med hänsyn till att Daniel Vretström bar stort antal klädesplagg (på överkroppen: sex tröjor, två västar och en jacka) kan det inte uteslutas att våldet mot honom varit kraftigare än vad de ovan redovisade skadorna ger vid handen. Med hänsyn till ovan sagda är det klarlagt att Anders Vaittinen, Danilo Hernandez Baeza, Joaquin Ahumada och Maximiliano Gonzalez Ahumada gjort sig skyldiga till misshandel av Daniel Vretström.

I frågan om hur Anders Vaittinens, Danilo Hernandez Baezas, Joaquin Ahumadas och Maximiliano Gonzales Ahumadas misshandel skall rubriceras gör tingsrätten följande bedömning. Även om utredningen inte ger direkt stöd för att de fyra i förväg kommit överens om att misshandla Daniel Vretström eller att de på annat sätt samrått, kan de inte ha varit helt ovetande om vad som försiggick omkring dem. De får därför anses ha utfört misshandeln gemensamt och i samförstånd. Med hänsyn till att misshandeln har begåtts av flera personer medelst sparkar på en liggande berusad person, som varit värlös, samt misshandelns omfattning finner tingsrätten att misshandeln är att bedöma som grov. Anders Vaittinen, Joaquin Ahumada, Maximiliano Gonzalez Ahumada och Danilo Henriquez Baeza skall därför dömas för grov misshandel.

Av utredningen framgår det entydigt att **Taher Odeh** kommit till platsen först efter det att den inledande misshandeln avslutats. Åtalet gentemot honom skall därför ogillas i den delen det avser sparkar. Taher Odeh har dock erkänt att han hoppat jämfota på Daniel Vretströms rygg då denne låg på mage i diket. Hans erkännande vinner stöd i ett flertal utsagor från tilltalade och vittnen. Även om inga skador på Daniel Vretströms kropp har kunnat härledas till Taher Odehs handlande, måste detta ha orsakat åtminstone smärta. Vad som ovan anförts beträffande våldets omfattning gäller även det våld som Taher Odeh utövat. Även Taher Odeh skall därför dömas för misshandel. Taher Odeh har uppgett att han förstod att Daniel Vretström låg i diket till följd av misshandel. Även om Taher Odeh inte kan anses ha misshandlat Daniel Vretström gemensamt med de övriga gärningsmännen –

Amir Mahdi undantagen – finner tingsrätten hans beteende, bestående i att hoppa på en redan misshandlad och fullständigt försvarslös människa, vara så hänsynslöst att gärningen skall bedömas som grov misshandel.

PÅFÖLJDER

Amir Mahdi döms nu för misshandel av normalgraden. Han har tidigare inte dömts för brott. Amir Mahdi är 18 år gammal och går i tredje året gymnasiets fordonsprogram. Han har inga missbruksproblem.

Amir Mahdi har gjort sig skyldig till en misshandel som sedd för sig och tagen ur det sammanhang den förövades inte var av alltför allvarlig beskaffenhet. Varken brottet eller Amir Mahdis levnadsomständigheter ger anledning befara att han på nytt skall begå brott. På grund härav och Amir Mahdis ålder finner tingsrätten, trots brottslighetens art att påföljden för Amir Mahdi skall bestämmas till en villkorlig dom. Den villkorliga domen skall förenas med böter.

Taher Odeh, Anders Vaittinen, Joaquin Ahumada, Danilo Henriquez Baeza och Maximiliano Gonzalez Ahumada döms alla för grov misshandel.

Taher Odeh, Anders Vaittinen, Danilo Henriquez Baeza och Maximiliano Gonzalez Ahumada är alla bara 15 år gamla och de går i högstadiet. För var och en av dem har socialtjänsten på anförda skäl föreslagit att de överlämnas till vård inom socialtjänsten.

För **Taher Odeh** har socialnämnden i Salems kommun föreslagit följande vårdplan. Regelbunden samtalskontakt med PBU varannan vecka och bistånd i form av kvalificerat kontaktmannaskap. Taher Odeh är beredd att delta i ungdomstjänst.

För **Anders Vaittinen** har Individ- och familjenämnden söder i Botkyrka kommun föreslagit följande vårdplan. Tio timmars strukturerade samtal om brott samt ungdomstjänst. Anders Vaittinen har samtyckt till ungdomstjänst.

För **Danilo Henriquez Baeza** har samma nämnd uttalat att den inlett en utredning angående Danilos behov och, som nämnden får förstås, föreslagit som vårdplan tio

timmars strukturerade samtal om brott samt ungdomstjänst. Danilo Henriquez Baeza har samtyckt till ungdomstjänst.

För **Maximiliano Gonzalez Ahumada** har Social- och arbetsmarknadskontoret i Hovsjö, Södertälje föreslagit följande vårdplan. Strukturerade träffar under 1 ½ timme med fältassistent en gång i veckan under våren 2001 samt samtal en gång i månaden med föräldrar, fältassistent samt utredaren för uppföljning av Maximiliano Gonzalez Ahumadas situation i hemmet och i skolan.

De för Taher Odeh, Anders Vaittinen, Danilo Henriquez Baeza och Maximiliano Gonzalez Ahumada lämpligaste påföljderna är att de, vilket även åklagaren angett, överlämnas till vård inom socialtjänsten med föreskrift om vård i enlighet med vårdplanerna. På grund av brottens straffvärde skall överlämnandena förenas med böter eller ungdomstjänst. Ungdomstjänst är för dessa ungdomar lämpligare än böter. Ungdomstjänst kan inte anordnas i Södertälje kommun varför tingsrätten i Maximiliano Gonzalez Ahumadas fall kombinerar förordnandet om överlämnade till vård med böter.

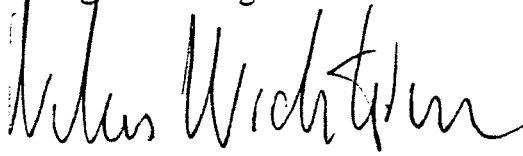
Även **Joaquin Ahumada** döms nu för grov misshandel. Inte heller han är tidigare dömd för brott men han var vid brottet 17 år gammal. Joaquin Ahumada har dock gett ett för sin ålder omoget intryck. Han har gått ut grundskolan med ofullständiga betyg och har sedan dess gått två år på individuella programmet för att läsa in kärnämnen, men haft en hög frånvaro. För närvarande går han första året på Privbyggprogrammet. Han har tidigare varit aktuell inom socialtjänsten för misstanke om brott. Joaquin Ahumada festar på helgerna och har en flickvän. Social- och arbetsmarknadskontoret i Hovsjö, Södertälje, har föreslagit att Joaquin Ahumada överlämnas till vård inom socialtjänsten med följande vårdplan. Joaquin Ahumada skall få en manlig kontaktperson som han skall träffa en gång i veckan under ett år. Denna kontakt syftar till att Joaquin Ahumada skall sköta skolarbete och få vettig fritidssysselsättning. Han skall vidare träffa en fältassistent en gång i veckan under 1 ½ timme för samtal om bl a våld, kriminalitet moral och etik. Trots att Joaquin Ahumada nu fyllt 18 och trots brottslighetens art och höga straffvärde finner tingsrätten med hänsyn till vad som framkommit angående hans situation och bristande mognad att Joaquin Ahumada skall överlämnas till vård inom

socialtjänsten med en föreskrift om att underkasta sig vård enligt vårdplanen. Av ovan angivna skäl skall det förordnandet förenas med ett bötesstraff.

HUR MAN ÖVERKLAGAR, se bilaga 2 (DV 400)

Överklagande senast 2001-03-12 ställt till Svea hovrätt

På tingsrättens vägnar:



Klas Widström

PUBLICERAT AV SCHOURNALISTEN FÖR FLASHBACK

Datum
2001-01-24Dnr
C07-4-5946-00

ryggen samt därefter tilldela honom ett knivstick i halsen till följd varav halspulsåden skurits av på höger sida och orsakat Daniel Vretströms död genom förblödning.

Lagrum

3 kap 1 § brottsbalken.

Bevisning

Muntlig bevisning

Förhör med Khaled Odeh.

Vittnesförhör med Mikael Söderberg, Christer Hofmeier, Tony Fredriksson, Susanna Kotala angående deras iakttagelser av händelseförloppet till styrkande av att Khaled Odeh med kniv huggit Daniel Vretström i ryggen samt skurit honom i halsen.

Skriftlig bevisning

Rättsmedicinsk besiktnings- och obduktionsundersökning avseende Daniel Vretström, bilaga A

Rättsmedicinsk undersökning avseende Khaled Odeh, bilaga B

Undersökningsprotokoll, Polismyndigheten i Stockholms län, Länskriminalpolisen, Tekniska roteln bilaga C

Undersökningsprotokoll, Polismyndigheten i Stockholms län, Södertälje PMD, Tekniska roteln, bilaga D.

2. MISSHANDEL (AMIR MAHDI) GROV MISSHANDEL (ANDERS VAITTINEN, TAHER ODEH, DANILO HENRIQUEZ BAEZA, MAXIMILIANO GONZALEZ AHUMADA OCH JOAQUIN AHUMADA), K 302752-00

Målsägande

Dödsboet efter Daniel Juhani Vretström, som underrättats om åtalet genom målsägandebiträdet, advokat Kari Skönbrant.

Gärning

Amir Mahdi, Anders Vaittinen, Taher Odeh, Danilo Henriquez Baeza, Maximiliano Gonzalez Ahumada och Joaquin Ahumada har den 9 december 2000 på Säbytorgsvägen i Rönninge, Salems kommun, misshandlat Daniel Vretström.

Amir Mahdi har misshandlat Daniel Vretström genom att med kraft slita ned honom från en bils motorhuv med följd att Daniel Vretström fallit ned baklänges på gatan.

Datum
2001-01-24Dnr
C07-4-5946-00

Sedan Daniel Vretström lyckats resa sig upp har han utsatts för slag och sparkar till följd varav han fallit omkull.

Anders Vaittinen, Taher Odeh, Danilo Henriquez Baeza, Maximiliano Gonzalez Ahumada och Joaquin Ahumada har därefter gemensamt och i samförstånd misshandlat Daniel Vretström genom att tilldela honom ett stort antal sparkar i huvudet och på kroppen.

Anders Vaittinen har även misshandlat Daniel Vretström genom att tilldela denne ett flertal slag i ryggen med en planka.

Taher Odeh har även misshandlat Daniel Vretström genom att hoppa på dennes axelparti.

Maximiliano Gonzalez Ahumada har även misshandlat Daniel Vretström genom att fatta tag i dennes jacka och slänga ner honom på marken.

Av misshandeln åsamkades Vretström smärta och skador i form av underhudsblödningar, punktformade hudblödningar samt överhudsavskrapningar.

Brottet är att anse som grovt eftersom gärningsmännen visat särskild hänsynslöshet eller råhet bl a genom att sparka på den liggande och totalt försvarslöse Daniel Vretström.

Lagrum

3 kap 5 § och 6 § brottsbalken

Bevisning

Muntlig bevisning

Förhör med Amir Mahdi, Anders Vaittinen, Taher Odeh, Danilo Henriquez Baeza, Maximiliano Gonzalez Ahumada och Joaquin Ahumada.

Vittnesförhör med Magnus Ekström, Evelina Sameland, Madeleine Westerlund, Christer Hofmeier, Tony Fredriksson, Johanna Hellman, Susanna Kotala, Kirsi -Marja Möttö och Ricky Ording angående deras iakttagelser av händelseförloppet till styrkande av att Daniel Vretström misshandlats på sätt som påstås.

Skriftlig bevisning

Rättsmedicinsk besiktning – och obduktionsundersökning, bilaga A

Undersökningsprotokoll, Polismyndigheten i Stockholms län, Länskriminalpolisen, Tekniska roteln, bilaga C

Anne-Marie Bergström
Anne-Marie Bergström